

الأمم المتحدة

EP

Distr.

GENERAL

UNEP/OzL.Pro/ExCom/59/46

9 October

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH

برنامج
الأمم المتحدة
للبيئة



اللجنة التنفيذية للصندوق المتعدد الأطراف
لتنفيذ بروتوكول مونتريال
الاجتماع التاسع و الخمسون
ميناء غالب ، مصر، 14-10 نوفمبر / تشرين الثاني 2009

مقرح مشروع: تركمانستان

تتألف هذه الوثيقة من تعليقات و توصيات أمانة الصندوق فيما يتعلق بمقرح المشروع التالي:

غاز التبخير

اليونيدو

• المساعدة الفنية للقضاء على بروميد الميثيل في قطاع ما بعد الحصاد

**ورقة تقييم المشروع – المشروعات غير متعددة السنوات
تركمانستان**

الوكالة الثانية/ الوكالة المنفذة	عنوان (عناوين) المشروع
البلوبيدو	(أ) المساعدة الفنية للقضاء على بروميد الميثيل في قطاع ما بعد الحصاد
وزارة حماية البيئة	الوكالة الوطنية المتعاونة

أحدث بيانات الاستهلاك المبلغ عنها للمواد المستنفدة للأوزون التي جرى تناولها في المشروع
ألف: بيانات المادة 7 (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون، 2008، في أكتوبر/تشرين الأول 2009)

		0.0	الملحق هـ، بروميد الميثيل

باء: البيانات القطاعية للبرنامج القطري (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون، 2008، في أكتوبر/تشرين الأول 2009)

القطاع الفرعي/الكمية	القطاع الفرعي/الكمية	القطاع الفرعي/الكمية	القطاع الفرعي/الكمية	المادة المستنفدة للأوزون

مخصصات خطة أعمال السنة الجارية	
الإرالة بالأطنان من قدرات استنفاد الأوزون	التمويل بملايين الدولارات الأمريكية
5.0	218 000

عنوان المشروع:	
2.8	استعمال المواد المستنفدة للأوزون في الشركة (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
2.8	المادة المستنفدة للأوزون الواجب إزالتها (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
0	المادة المستنفدة للأوزون الواجب إدخالها (أطنان من قدرات استنفاد الأوزون):
42	مدة المشروع (أشهر):
321 926	المبلغ المطلوب أصلاً (دولار أمريكي):
198 946	تكليف المشروع النهائي (دولار أمريكي):
180 860	التكلفة الرأسمالية الإضافية:
18 086	تكلفة الطوارى (%):
0	التكلفة التشغيلية الإضافية:
198 946	مجموع تكاليف المشروع:
%100	الملكية المحلية (%):
لا ينطبق	عنصر التصدير (%):
لا ينطبق	المنحة المطلوبة (دولار أمريكي):
لا ينطبق	كفاءة التكاليف (دولار أمريكي/كـم):
17 905	تكاليف الدعم للوكالة المنفذة (دولار أمريكي):
216 851	مجموع تكاليف المشروع بالنسبة للصندوق المتعدد الأطراف (دولار أمريكي):
لا ينطبق	حالة تمويل النظير (نعم/لا):
نعم	بما فيها النقاط الرئيسية لرصد المشروع (نعم/لا):

اعتبار إفرادي	توصية أو توصيات الأمانة
---------------	-------------------------

وصف المشروع

1. بالنيابة عن حكومة تركمانستان، تقدمت اليونيدو للاجتماع التاسع والخمسين للجنة التنفيذية ببرنامج المساعدة الفنية للقضاء على بروميد الميثيل في قطاع ما بعد الحصاد في تركمانستان، وذلك بتكلفة أولية 926 321 دولار أمريكي زائد تكاليف دعم الوكالة البالغة 144 24 دولار أمريكي لليونيدو. يقترح المشروع إزالة 2.8طن من قدرات استنفاد الأوزون من بروميد الميثيل بنهاية عام 2013.

2. يُستخدم بروميد الميثيل في تخمير الحبوب المخزنة المنتجة في تركمانستان. وعادة ما يتم إجراء التخمير في صوامع الحبوب المنتشرة بجميع أنحاء البلاد، وفي مصانع معالجة الطعام (الطاواحين ومصانع المعكرونة ومصانع الأغذية الأخرى). ومن أجل الحصول على المعالجة بالتخمير، يجب على كل منشأة تخزين أن تقدم بطلب رسمي من خلال الإدارة الإقليمية المحلية التي تقع بمنطقة المنشأة. وعادة ما يُستخدم بروميد الميثيل بمعدل 60 جم/م³، لمدة 72 ساعة، وعلى درجة حرارة من 20 إلى 25 درجة مئوية. لقد قامت حكومة تركمانستان بتأسيس سجلًا لمستوردي وبائعي وموزعي بروميد الميثيل. ولا يُسمح باستخدام هذا المركب الكيميائي إلا للمستخدمين المحترفين المتعاقدين مع مستوردي بروميد الميثيل.

3. يقترح المشروع استبدال غاز بروميد الميثيل المستخدم في التخمير بالفوسفين. وهو يشمل توريد المولدات وأنظمة إعادة التدوير ومعدات مراقبة استخدام الفوسفين ومعدات الأمان. كما يشتمل على تقديم برنامجاً وتدريبياً للإدارة المتكاملة لمكافحة الآفات. وقد فُدِرت التكلفة الرأسمالية الإضافية، بما في ذلك الحصاد، بما يساوي 926 321 دولار أمريكي. لكن لم يتم طلب التكلفة التشغيلية الإضافية.

4. وعند استكمال المشروع، وافقت الحكومة على إصدار قانوناً لحظر استخدام بروميد الميثيل في جميع الاستخدامات المراقبة بالبلاد. كما ستقوم بوضع برنامجاً لتقدير الشركات والوكالات التي استخدمت بدائل بروميد الميثيل. علماً بأن المدة المقدرة لتنفيذ المشروع هي 42 شهراً.

تعليقات وتوصيات الأمانة

التعليقات

5. وفقاً للبيانات المبلغ عنها بموجب المادة 7 من البروتوكول، لقد تم استيراد بروميد الميثيل خلال الفترة من 1999 إلى 2008 في أعوام 2003 (19.2طن من قدرات استنفاد الأوزون) و2005 (5.6طن من قدرات استنفاد الأوزون) فقط. وبلغ خط الأساس للامتثال لبروميد الميثيل 3.6طن من قدرات استنفاد الأوزون. تشير المعلومات الأولية التي تم الحصول عليها من حكومة تركمانستان إلى أنه تم استيراد 6طن من قدرات استنفاد الأوزون تقربياً من بروميد الميثيل في عام 2009 للاستخدامات المراقبة والحجر الصحي وتطبيقات ما قبل الشحن. وعلى الرغم من أن استهلاك بروميد الميثيل في عام 2005 كان أعلى من المستوى المسموح به بموجب البروتوكول (2.9طن من قدرات استنفاد الأوزون) إلا أنه لم يتم البت في حالة عدم الامتثال لتركمانستان من قبل الأطراف حيث أن البلد لم يقرر تعديل كوبنهاجن إلا في 28 مارس/آذار 2008.

6. وبموجب طلب الإيضاح حول الاستهلاك المتعدد لبروميد الميثيل المبلغ عنه من قبل حكومة تركمانستان، أبلغت اليونيدو عن أنه لم يتم استخدام كل كمية بروميد الميثيل المستوردة في سنة محددة في هذه السنة. لكن تم تخزين جزء من الكمية المستوردة في عدد من المخازن للاستخدام في السنوات اللاحقة. وقد تم وضع هذا الترتيب اللوجستي بغرض إيجاد المبررات للاستيراد وزيادة الموارد وتحفيظ التخمير وتأمين مخزوناً من غاز التخمير للاستخدام في حالة الاحتياجات غير المتوقعة.

7. كانت هناك قضايا مثارة فيما يتصل بتكاليف برنامج التدريب. وكما يشير إليه المُترح، "تعتبر الإدارة المتكاملة لمكافحة الآفات منهاً فعالاً وآمناً بيئياً لإدارة الآفات، وهو ما يعتمد على مجموعة من ممارسات الإحساس العام". ووفقاً لذلك، يجب تطبيق الإدارة المتكاملة لمكافحة الآفات بغض النظر عن نوع غاز التخمير المستخدم. وعلى

الرغم من أنه لم تتم المطالبة بالتكليف الإضافية، لكن تمت الإشارة إلى أن بعض العناصر، مثل المبتدات الحشرية التي يوجد تلامس مباشر معها، تم أخذها بعين الاعتبار بموجب كل من التكلفة الرأسمالية والتشغيلية، مما أدى إلى إزدواجية الحساب. كما تم إدراج تكلفة تنفيذ ممارسات الإدارة المتكاملة لمكافحة الآفات تحت بند التكلفة التشغيلية. وعلاوة على ذلك، لا يمكن تدقيق التكاليف المصاحبة لبرامج التدريب (251 020 دولار أمريكي) بشكل كامل مع الأخذ بعين الاعتبار الاستهلاك المحدود جدًا لبروميد الميثيل والإطار الزمني المحدود لتبيير الحبوب. وقد أشارت اليونيدو إلى أنه خلال إعداد مقترن المشروع وجد أن المعلومات الفنية المتاحة في البلد كانت محدودة للغاية، ولم تكن هناك معلومات متاحة حول التكنولوجيات البديلة. وبناء عليه فقد تم تصميم برنامجًا قويًا للتدريب لمعالجة احتياجات البلد من أجل تحقيق الإزالة المستدامية لبروميد الميثيل. أما فيما يتعلق بمستوى التمويل فقد قامت اليونيدو بضبط تكلفة رأس المال على 52 460 دولار أمريكي وتکاليف التدريب على 400 128 دولار أمريكي. ذلك مع العلم بأن المستوى الإجمالي للتمويل المتفق عليه بين الأمانة واليونيدو هو 946 198 دولار أمريكي، بما في ذلك 10% للطوارئ.

8. إن الإطار الزمني المقترن لتنفيذ المشروع (3.5 سنة) طويل جدًا بالمقارنة مع الاستهلاك المنخفض جدًا لبروميد الميثيل. ومع الأخذ بعين الاعتبار أن الفوسفين هو تكنولوجيا مُثبتة الكفاءة، وبالنظر إلى وقت التنفيذ للمشروعات الأخرى الشبيهة، فقد تم اقتراح تنفيذ المشروع في فترة أقل. وفيما يتعلق بهذه المسألة، أبلغت اليونيدو عن أنه مع القدرة الفنية المحدودة في البلد في الوقت الحالي فإن الإطار الزمني المقترن ضروري لتحقيق إزالة بروميد الميثيل.

التوصيات

9. قد ترغب اللجنة التنفيذية في البت في الموافقة على برامج المساعدة الفنية للقضاء على بروميد الميثيل في قطاع ما بعد الحصاد في تركمانستان بتكلفة إجمالية 198 946 دولار أمريكي زائد تكاليف دعم الوكالة البالغة 17 905 دولار أمريكي لليونيدو مع التفاصيل على أنه لن يتم تقديم أي تمويل إضافي لتركمانستان لإزالة الاستخدامات المراقبة لبروميد الميثيل في البلد.
